



COMUNE DI NAPOLI

Area Cultura e Turismo

Servizio cultura

PG/2023/345869 del 24/04/2023

Alla Fondazione Famiglia di Maria  
Via Salvatore Aprea, 52  
80122 - NAPOLI (NA)  
C.F./P.IVA 80015410634

PEC: [REDACTED]

**Oggetto:** Concerto "Portiamo la musica a Napoli Est" del 27 aprile 2023 presso l'Auditorium di Bagnoli.

L'Amministrazione comunale, nell'ambito della programmazione culturale dell'Ente, ha deciso di promuovere l'iniziativa all'oggetto in programma al 27 aprile 2023 presso l'Auditorium di Bagnoli "Porta del Parco", nell'ottica di avvicinare il pubblico, soprattutto giovanile, all'industria musicale concertistica. In coerenza con gli indirizzi espressi dal Sindaco giusta nota PG/2023/345837 del 24/04/2023, in merito al progetto presentato a cura della Fondazione Famiglia di Maria, giusta nota PG/2023/0323584 del 17/04/2023, che si allega, lo scrivente Servizio intende procedere per affidamento diretto ai sensi dell'art. 36 co. 2 lett. a) del D.lgs. 50/2016, per un importo totale non superiore a 5.000 euro oltre IVA.

Il Servizio indicato include, ove necessario, supporto per l'acquisizione di ogni autorizzazione prevista dalla normativa vigente per lo svolgimento degli eventi (come l'autorizzazione ex art. 68 TULPS) e per l'adempimento degli obblighi in materia di diritto d'autore (SIAE).

Per quanto concerne l'attività di comunicazione, l'Affidatario si impegna a utilizzare eventuali format grafici forniti dall'Amministrazione nonché a conformarsi ad ogni indicazione o linea guida da questa ricevute. L'affidatario si impegna, inoltre, a condividere le bozze dei materiali grafici con gli uffici competenti dell'Amministrazione attendendo autorizzazione per la diffusione degli stessi. Si precisa, altresì, che l'Affidatario si configura quale responsabile diretto ed esclusivo del contenuto di ogni materiale di comunicazione e promozione che non sia stato preventivamente concordato con gli Uffici competenti dell'Amministrazione. Non saranno, in alcun caso, ammessi messaggi a qualsiasi titolo illeciti, contrari a norme imperative, all'ordine pubblico, al buon costume e decoro, offensivi e/o discriminatori, dai quali possa derivare un possibile pregiudizio o danno all'immagine o alle attività del Comune, aventi ad oggetto la propaganda di natura politica, sindacale, religiosa.

Si richiede pertanto la vostra migliore offerta per il servizio su indicato, precisando che il pagamento avverrà a circa 60/90 giorni dal ricevimento della fattura elettronica.

Si resta in attesa di cortese riscontro a mezzo:

pec: [cultura@pec.comune.napoli.it](mailto:cultura@pec.comune.napoli.it)

email: [cultura@comune.napoli.it](mailto:cultura@comune.napoli.it)

Il Dirigente  
Dott. Massimo Pacifico

20

PG/2023/03477  
del 26/04/2023



FONDAZIONE FAMIGLIA DI MARIA  
Via Salvatore Aprea, 52 - 80146 - Napoli

Spett.le  
Comune di Napoli  
Area Cultura e Turismo

Oggetto: Concerto "Portiamo la musica a Napoli Est" del 27 aprile 2023 - Auditorium

In riscontro a nota dell'Ufficio PG/2023/345869 si inoltra in allegato la nostra migliore offerta per il servizio in oggetto, per l'importo complessivo di euro 5.000,00.

Precisiamo altresì che il concerto avrà meno di 150 invitati e che il materiale di comunicazione sarà costantemente condiviso con gli Uffici competenti.

Sarà nostra cura infine inoltrare in data odierna attestazione relativa all'assolvimento del pagamento dei diritti SIAE.

Cordiali saluti

Fondazione Famiglia di Maria  
Prof.ssa Anna Riccardi



Fondazione Famiglia di Maria

FONDAZIONE FAMIGLIA DI MARIA  
Via Salvatore Aprea, 52 - 80146 - Napoli

A.S. 2022/2023

**SCHEDA DI PRESENTAZIONE DEL PROGETTO**

TITOLO PROGETTO		Portiamo la musica a Napoli Est			
AREA DI RIFERIMENTO					
✓	Educazione alla salute e promozione dello star bene in società	✓	Potenziamento delle relazioni tra pari e con gli adulti	✓	Contrasto alla povertà educativa e alla dispersione scolastica
✓	Educazione alla cittadinanza attiva e democratica	✓	Potenziamento competenze nella pratica e cultura musicali	✓	Potenziamento delle competenze digitali
✓	Valorizzazione della comunità attiva aperta al territorio in stretta collaborazione con l'ente comunale	✓	Orientamento	✓	Potenziamento della relazione con le famiglie

**PRESIDENTE CHE PROPONE IL PROGETTO/ATTIVITÀ:** Prof.ssa Anna Riccardi

**EDUCATORI/OPERATORI INTERNI COINVOLTI:**

1. PASQUALE CIRILLO
2. DAVIDE PISANO
3. SERENA GUCCI
4. LUCIA ACAMPA
5. ANNA PADUANO
6. MARCO FRUNZI
7. ANTONIO INCORONATO
8. LAURA FIORITO
9. GIULIO AMMIRATI
10. PAOLA MONACO
11. DIAMANTE GAROFALO
12. ANGELA TRAMONTANO
13. SABRINA TIZZANO
14. FABIANA FELO
15. NATALIA MAIONE
16. ADRIAN ALFONSO PAPPALARDO
17. GIOVANNI BUSIELLO
18. ROSARIA LA PERUTA
19. GIANLUCA MIRRA
20. ALFONSO D'ANIELLO
21. EMANUELA DE ROSA

**ABSTRACT:**

La Fondazione Famiglia di Maria opera sin dalla sua istituzione (che risale alla fine del 1800) nel territorio di Napoli Est, in favore di minori e famiglie che presentano fragilità socio-economiche. In questi anni l'Ente ha realizzato molteplici interventi e progetti, ponendosi come un punto di riferimento sul territorio e come una struttura educativa che assume sia il ruolo di sviluppare la rete di relazioni umane intorno ai minori sia quello di sostenere le famiglie nelle sue difficoltà relazionali e nella funzione genitoriale, in un'attività di costante apertura verso l'esterno e di ponte fra il "centro" e la "periferia" della città, al fine di consentire processi di emancipazione e l'accesso dei minori e delle

famiglie di San Giovanni a luoghi culturali anche lontani dal quartiere di appartenenza, permettendogli di scoprire il proprio territorio d'origine e di formarsi anche attraverso lo scambio e la conoscenza di altre realtà.

La musica, l'arte, la cultura sono il vero strumento di riscatto sociale, quel modo di vedere il mondo da un'altra prospettiva, con l'obiettivo di trasformare un interesse in un lavoro. Per questo motivo abbiamo voluto la Musica a Napoli est, in stretta collaborazione anche con le istituzioni locali e **Napoli Città della musica** nella persona del delegato del Sindaco di Napoli all'audiovisivo e alla musica, l'avv. Ferdinando Tozzi.

Il progetto intende continuare un laboratorio musicale tramite il quale offrire ai minori di Napoli Est l'occasione di rafforzare lo studio della musica, imparare a suonare uno strumento ed approfondire le conoscenze tecnologiche e digitali legate alla creazione e registrazione delle tracce musicali.

Nel dettaglio il percorso proposto ha intenzione di ripartire dallo studio degli elementi musicali di base e dall'analisi dei diversi generi, su moduli strutturati sull'evoluzione storica della musica.

Si intende promuovere lo studio della musica come forma di emancipazione culturale e contestualmente puntare alla costruzione di un complesso musicale stabile formato dai ragazzi.

#### **OBIETTIVI:**

**Esibizione dell'orchestra dei minori e del coro delle mamme per il giorno 27 aprile 2023 ore 20:00, presso l'Auditorium di Bagnoli**, affinché si possa valorizzare la creatività musicale creando dei legami di reciprocità tra le istituzioni e gli attori del territorio partenopeo, con l'intento di rendere la musica, non solo un patrimonio di inestimabile valore, ma anche un settore chiave di business ed impresa. In tal modo, la città di Napoli, già teatro di esperienze significative e grandi potenzialità, che ospita al contempo istituzioni antiche e prestigiose e realtà creative giovani e innovative, trarrà beneficio dalla circuitazione e vedrà lo sviluppo delle migliori professionalità e l'affermazione delle proposte musicali che spesso, per le caratteristiche del mercato, stentano a trovare la possibilità di esprimersi al di fuori dei circuiti locali.

L'esibizione vedrà la presenza dei maestri dei rispettivi strumenti accompagnare i minori coinvolti, ma in particolar modo, saranno accompagnati dalla performance del più celebre sassofonista napoletano, Marco Zurzolo.

L'obiettivo specifico del progetto promuove opportunità educative e di formazione per i minori del quartiere.

Tale obiettivo è realizzato, in primo luogo, tramite l'acquisizione da parte dei minori coinvolti di competenze musicali. Il corso è difatti finalizzato, come più volte detto, ad offrire ad alcuni lo studio e l'acquisizione di prime competenze sui vari strumenti che generalmente compongono l'orchestra e, ad altri, offrire lo studio delle competenze digitali in tema di registrazione e mixaggio dei suoni.

Pertanto il primo obiettivo specifico è certamente rappresentato dall'acquisizione da parte dei minori coinvolti di tali competenze.

Altresì l'obiettivo in esame verrà raggiunto anche tramite un miglioramento del dialogo tra i ragazzi e le loro famiglie, tema altrettanto necessario nell'ambito delle attività educative dei minori e considerata l'analisi dei bisogni sopra riportata. Il coinvolgimento delle famiglie dei minori nei percorsi di studio dei ragazzi sarà finalizzato anche a creare momenti, seguiti dagli esperti, di confronto e dialogo intergenerazionale, volti a rafforzare il rapporto genitore / figli.

#### **RISULTATI ATTESI:**

Premesso quanto sopra, i risultati attesi nel breve medio termine sono i seguenti:

R1 Promossa la conoscenza musicale dei ragazzi.

R2 Migliorato il dialogo tra minori e famiglie.

R3 Promossa l'inclusione dei minori

Quanto al primo punto, data l'acquisizione delle prime competenze musicali da parte



dei minori, si prevede un momento di coinvolgimento aperto al pubblico e senza scopo di lucro, in data 27 aprile 2023, presso l'Auditorium di Bagnoli.

**FASI, TEMPI E MODALITA' DI REALIZZAZIONE**

**Fase 1:**

Il giorno 27 aprile, dalle ore 15:30 ci sarà l'arrivo dei minori, del coro delle mamme con i rispettivi maestri di musica e gli educatori della Fondazione, che provvederanno all'organizzazione dell'evento e alla gestione degli ingressi.

**Fase 2:**

Installazione del service che prevede servizi che comprendono audio ed illuminazione.

**Fase 3:**

Posizionamento degli strumenti sul palco dell'auditorium e svolgimento delle prove generali.

**Fase 4:**

Arrivo e accoglienza degli ospiti e degli invitati presenti in lista, concordata tra la Presidente della Fondazione Famiglia di Maria e il delegato del Sindaco di Napoli all'audiovisivo, Ferdinando Tozzi.

**Fase 5:**

Esibizione dell'orchestra e del Coro "Portiamo la Musica a Napoli Est"

**Spazi:**

Auditorium "Porta del Parco"  
Via Diocleziano, 341 Napoli

**PRECISAZIONI RELATIVE ALLA FATTURAZIONE**

Si precisa che l'ente non ha partita I.V.A., per cui tali prestazioni d'opera sono trattate come servizi e non come attività commerciali, così come indicato in art. 10, comma 1, n. 27-ter) Dpr n. 633/1972.

Richieste di eventuale materiale, attrezzature, sussidi, software, impianti, autorizzazioni e trasporto		Costi di previsione
I. Trasporto	2 autobus della capienza ognuno di 50 persone	1000 Euro c/o
2. Spese di investimento	Service audio e luci	2000 Euro c/o
	Pratica SIAE	500 Euro c/o
	Documentazione sicurezza	350 Euro c/o
	Comunicazione	500 Euro c/o
3. Materiale di consumo	Varie ed eventuali	650 Euro c/o

La spesa totale prevista per la realizzazione del progetto ammonta a: 5000 Euro.

Napoli, li 14/04/2023

*Presidente della Fondazione  
Famiglia di Maria*

